

Stadt Zürich
Soziale Einrichtungen und Betriebe
Kinderhaus Schwamendingen/Anlaufstelle Kinderbetreuung
Aprikosenstrasse 12, 8051 Zürich
Telefon 043 299 32 60
Elterninfo-Kreis12@zuerich.ch

 **Stadt Zürich**
Soziale Einrichtungen und Betriebe

Za koga je namenjena ponuda?

Za roditelje čija su deca između 0 i 12 godina i koji žive u naselju Schwamendingen.

Sa kime mi saradujemo?

- sa svim uređenjima koja nude brigu o deci, kao naprimer dnevna briga, društveni centri itd.
- sa upravama za nekretnine
- sa zadrugama

Radno vreme (nudimo vam čuvanje dece) dok ste vi zauzeti

Ponedeljak 09.00 – 12.00 časova

Sreda 13.00 – 18.00 časova

Četvrtak 16.00 – 20.00 časova

Upravnica centra informacije će za vreme radnog vremena razmatrati vaša lična pitanja sa vama.

Od utorka do četvrtka od 8.30 do 11.30 časova možete nazvati sekretarijat ako vam trebaju opšta obaveštenja, kao naprimer adrese ponuda za brigu o deci ili informacije o slobodnim mestima u Schwamendingen.

Mnoge informacije možete naći preko interneta na www.stadt-zuerich.ch/kinderbetreuung.



Do Kinderhaus Schwamendingen možete najbolje stići tramvajima broj 7 i broj 9 (stanica Schwamendingerplatz).

Sozialdepartement

Kinderhaus Schwamendingen

Centar za informacije za brigu o deci u Kinderhaus Schwamendingen



Briga o deci koja odgovara vašoj familijarnoj situaciju.

Centar za informacije vam nudi odgovore na vaša pitanja u vezi sa brigom o deci:

- Jeli mi treba porodica koja vodi brigu o deci preko dana ili jeli mi trebaju jaslice?
- Jeli mi treba briga o deci za nekoliko časova, dabi moje dete imalo mogućnost da se druži sa vršnjacima?
- Koje ponude postoje?
- Šta je zajednički centar?
- Gde mogu da nađem jednu porodicu koja vodi brigu o deci preko dana?
- Dali ima slobodnih mesta u jaslicama?
- Gde ima organizovana dečija grupa za igranje u bizlini?



Ponuda centra za informacije za brigu o deci.

Centar za informacije za brigu o deci

- informiše vas o ponudama za brigu o deci u vašolj četvrt ili gravitirajućem području,
- sastavlja spisak potrebe roditelja u vezi sa brigom o deci,
- uspostavlja kontakt među svim učesnicima i ponudama,
- podržava samoinicijativu i samoorganizaciju roditelja – naročito pri administrativnim pitanjima, oko posredovanju prostorija i logistike,
- uspostavlja kontakt među roditeljima i ustanovama koje nude čuvanje i brigu o deci, na primer socijalne usluge.

U toku radnog vremena centra za informacije nudimo vam čuvanje dece da bi vi mogli na miru da se informišete. Uz šolju kafe ili čaja imate takođe mogućnost da upoznate druge roditelje.

